

معجم المصطلحات
LEXIQUE
I / فرنسي-عربي * Français-Arabe

Français	عربية
A	
Absolu	مطلق
Actif	نشط
Algébrique	جبري
Alliage	فرز ، خليط معدي
Angle	زاوية
Association	ضم أو جمع أو ربط
Atome	ذرة
Attraction	تجاذب
B	
Barreau	قضيب
Branche	فرع
Balance	ميزان
C	
Capacité	سعة
Cartésien	كارتيزي
Champ	حقل
Charge	شحنة
Circuit	دائرة
Circulation	تجوال ، تجول
Circulaire	دائري
Coefficient	معامل
colinéaire	متوافق خطيا
Conducteur	ناقل
Conductivité	ناقلية
Conservatif	محافظ
conservation	إنحفاظ
Constant	ثابت
Continu	مستمر
Convention	مصطلح
Coordonnée	إحداثية
Correspondant	متناسب
Couple	مزدوجة
Courant	تيار
Courbe	منحنى

Cylindre	أسطوانة
Cylindrique	أسطواني
D	
d.d.p ou tension	فرق الكمون ، توتر
Densité	كثافة
Dérivé	مشتق
Différentiel	تفاضل
Dipôle	ثنائي قطب
Discontinuu	متقطع
Disque	قرص
Distance	مسافة ، بعد
Divergence	تباعد
E	
Effet	مفعول ، فعل
Electricité	كهرباء
Electrisation	تكهرب
Electromagnétisme	الكهرومغناطيسية
Electromagnétique	كهرومغناطيسي
Electrostatique	الكهرباء الساكنة ، كهروساكن
Elément	عنصر
Elémentaire	عنصرية
Energie	طاقة
Equation	معادلة
Equilibre	توازن
Equipotentiel	متساوي الكمون
Espace	فضاء ، فراغ
F	
Farad	فاراد
Fermé	مغلق
Fil	سلك ، خيط
Flux	تدفق
Force électromotrice	قوة محرقة كهربائية
Forme	شكل
G	
Générateur	مولد ، منبع
Gradient	تدرج
Grandeur	مقدار
Groupement	جمع ، ضم ، ربط
I	
inducteur	معرض
Induction	تحريض

Induit	متحرض
Infini	لامتناهي
Influence	تأثير
Intégrale	تكامل
Intensité	شدة
Ion	شاردة ، أيون
Isolant	عازل
Jonction	توصيل ، وصلة
L	
Laplacien	لابلاسيان
Ligne	خط
Linéaire	خطي ، مستقيم
Linéique	خطي ، طولي
longueur	طول
M	
Magnétique	مغناطيسي
Maille	عروة
Masse	كتلة
Molécule	جزيء
Moment	عزم
N	
Négatif	سلبى
Nœud	عقدة
Notion	مفهوم
Noyau	نواة
Nucléon	نكليون
Nul	معدوم
O	
Opérateur	مؤثر
Ordre de grandeur	رتبة
P	
parallèle	موازي ، توازي
Particule	جسيمة
Partiel	جزئي
Passif	خامل
Permittivité	سماحية ، نفاذية
Plaque	صفحة
Pointe	رأس حاد
Polaire	قطبي
Ponctuel	نقطي
Positif	موجب

Potentiel	كمون
Pouvoir	قدرة
Pression	ضغط
Principe	مبدأ
Propre	ذاتية
Propriété	خصائص
Q	
Qualitatif	كيفي
Quanta	كم
Quantification	تكميم
Quantitatif	كمي
Quark	كوارك
R	
Règle	قاعدة
Répartition	توزيع
Répulsion	تنافر
Réseau	شبكة
Résistivité	مقاومية
S	
Scalaire	سلمي
Série	تسلسل
Solide	صلب
Source	منبع ، مولد
Spectre	طيف
Sphère	كرة
Sphérique	كروي
Stéradian	ستيراديان
Superposition	تراكب
Supraconducteur	فائق الناقلية
Surface	سطح ، مساحة
Surfacique,superficiel	سطحي
T	
Tension, d.d.p	توتر ، فرق في الكمون
Théorème	نظرية
Total	كلي
Tube	أنبوب
U	
Uniforme	منتظم
V	
Variation	تغير
Vecteur	شعاع

Vectoriel	شعاعي
Vide	فراغ
Volume	حجم
Volumique	حجمي

AFIZAZI _ Univ-BECHAR

معجم المصطلحات
Arabe-Français / II عربي-فرنسي*

Français	عربية
ا	
Coordonnée	إحداثية
Conservation	إنحفاظ
Cylindre	أسطوانة
Cylindrique	أسطواني
Convention	إصطلاح
Electrostatique	الكهرباء الساكنة ، كهروساكن
Electrocinétique	الكهرباء المتحركة
Tube	أنبوب
ت	
Influence	تأثير
Divergence	تباعد
Induction	تحريض
Attraction	تجاذب
Circulation	تجوال ، تجول
Gradient	تدرج
Flux	تدفق
Superposition	تراكب
Série	تسلسل
Variation	تغير
Différentielle	تفاضل
Parallèle, dérivation	تفرع ، توازي
Intégrale	تكامل
Quantification	تكميم
Electrisation	تكهرب
Répulsion	تنافر
Courant	تيار
Equilibre	توازن
Parallèle, dérivation	توازي ، تفرع
Tension, d.d.p	توتر ، فرق في الكمون
Répartition	توزيع
Jonction	توصيل ، وصلة
ث	
Constante	ثابت
Dipôle	ثنائي قطب

ج	
Algébrique	جبري
Partiel	جزئي
Molécule	جزيء
Particule	جسيمة
Groupement, association	جمع ، ضم ، ربط
ح	
Champ	حقل
خ	
Passif	خامل
Propriétés	خصائص
Ligne	خط
linéaire	خطي ، مستقيم
Linéique	خطي ، طولي
د	
Circuit	دائرة
Circulaire	دائري
ذ	
Propre	ذاتية
Atome	ذرة
ر	
Pointe	رأس حاد
Ordre de grandeur	رتبة
ز	
angle	زاوية
س	
Stéradian	ستيراديان
Surface	سطح ، مساحة
Surfacique	سطحي
Négatif	سلبى
Fil	سلك ، خيط
Scalaire	سلمي
Permittivité	سماحية ، نفاذية
ش	
Ion	شاردة ، أيون
Réseau	شبكة
Charge	شحنة
Intensité	شدة
Forme	شكل
ص	
Plaque	صفحة

Solide	صلب
Pression	ضغط
Groupement, association	ضم أو جمع أو ربط
ط	
Energie	طاقة
Longueur	طول
Linéique	طولي ، خطي
Spectre	طيف
ع	
Isolant	عازل
Maille	عروة
Moment	عزم
Nœud	عقدة
Elément	عنصر
Elémentaire	عنصري
ف	
Farad	فاراد
supraconducteur	فائق الناقلية
Alliage	فرز ، خليط معدني
d.d.p , tension	فرق الكمون ، توتر
Effet	فعل ، مفعول
Espace	فضاء ، فراغ
ق	
Règle	قاعدة
Pouvoir	قدرة
Disque	قرص
Barreau	قضيب
Polaire	قطبي
Force électromotrice	قوة محرقة كهربائية
ك	
Cartésien	كارتيزي
Masse	كتلة
Densité	كثافة
Sphère	كرة
Sphérique	كروي
Total	كلي
Quanta	كم
Potentiel	كمون
Quantitatif	كمي
Electricité	كهرباء
Electromagnétique	كهرومغناطيسي

Electromagnétisme	كهرومغناطيسية
Quark	كوارك
Qualitatif	كيفي
ل	
Laplacien	لابلاسيان
Infini	لامتناهي
م	
Opérateur	مؤثر
Principe	مبدأ
Inducteur	محرّض
Induit	متحرّض
Equipotentiel	متساوي الكمون
Discontinu	متقطع
Correspondant	متناسب
colinéaire	متوافق خطيا
Conservatif	محافظ
Couple	مزدوجة
Effet	مفعول ، فعل
Distance	مسافة ، بعد
Continu	مستمر
Dérivé	مشتق
Absolu	مطلق
Equation	معادلة
Coefficient	معامل
Nul	معدوم
Fermé	مغلق
Aimant	مغناطيس
Magnétique	مغناطيسي
Notion	مفهوم
Résistance	مقاومة
Résistivité	مقاومية
Grandeur	مقدار
Condensateur	مكثفة
Source, générateur	منبع ، مولد
Uniforme	منتظم
Courbe	منحني
Parallèle	موازي ، توازي
Positif	موجب
Générateur, source	مولد ، منبع
Balance	ميزان
ن	

Conducteur	ناقل
Conductivité	ناقلية
Théorème	نظرية
Ponctuel	نقطي
Nucléon	نكليون
Actif	نشط
Noyau	نواة

AFIZAZI _ Univ-BECHAR